大清光緒廿八年

本館新聞除禮拜外日出一
紙諸君賜閱本報者無論
本埠外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報照加寄費可
也除日報照常刊送外復不
惜工本從英國採辦釘書裁
紙各機器以待與 各官紳
刊印書籍單件並有英國各
體活字及各式花邊等延有
西人排印工藝甚精所有中
西文字均能刊印並有石版
印字大小機器均用精工刊

第六千一百八十五號

叻報

（本館開設在舊巴虱口門牌第七號）

印工綴絕倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項價甚相宜再
本館所登來札原擇其有關
世道人心者附登否亦須無
發於人而後始錄其有護闢
成文以及支離費觧者槪不
登錄嗣後 諸君來札向祈
自詞更須寫眞爵里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也 本館謹白

壬寅七月廿六日

Printed and Published for the Proprietor by （大英一千九百零二年八月廿九號拜五）Ho Yee Koo at 7, Malacca Street, Singapore.

生理聲明 ○啟者小坡美芝律第一百八十一號門牌新茂號專作木料生理由予林相一人創造并無與人合股營謀茲特聲明自今以後凡與 諸寶號來往賬目揭借滙兌保認收銀之單件以及訂立合約之字據必須蓋有新茂號之正印及林春盛或陳玉順親筆畫押方可爲憑若無新茂號正印及林春盛陳玉順兩人中有一人畫押者則予林相不爲承認再者予林相在柔佛坡實楮蘭所創新茂火鋸廠其司事之英人名我甘美蘭凡與 諸寶號賒取貨項以及揭借滙兌保認收銀并與人訂立合約之單件字據必須蓋有新茂火鋸廠正印及司事英人我甘美蘭或林春盛親筆畫押方可爲憑若無正印及兩人中一人畫押則予林相亦不爲之承認又予林相在柔佛轄下興樓港創有新長興公司又在高踏丁宜火船頭創有新萬興公司并有新業興公司創造建屋築橋等處俱有另用司事人爲之掌理然以上諸處皆由予林相自己經營各司事人不得將各處之圖章向 諸寶號取貨以及揭借滙兌保認收銀并與人訂立合約等事若各單件字據內蓋有新茂號正印及有林春盛或陳玉順一人親筆畫押者則予林相自當承認如無正印及二人中一人爲之畫押則當視爲廢紙特此聲明免滋後論

大清光緒廿八年七月十八日 大英一千九百零二年八月廿一號 小坡新茂號林相謹啟

延請教讀 ○啟者敝學館在東陵萬山園因儒師抱恙告假回唐以致虛位茲欲聘充就職必要漳州音語才品相兼無染洋烟者乃爲合式束金面議要者請即 惠臨中街萬山號或福茂號謹此告聞

大清光緒二十八年六月初十日 萬山園謹啟

各色磚發客 ○啟者敝有創巴實班讓地頭磚窰係用火車器具製作紅毛磚小塊磚圓柱磚精工督造不惜柴薪燒成足熟其堅力甚優 諸翁光顧請移玉至廊六甲街錦美號面商順看辦頭此佈

大清光緒廿八年五月二十二日 錦遠磚窰公司謹啟

日本選庄上好自來火柴發客 ○啟者本號由日本選庄頂上粗幼枝火柴號頭烏紅杓仙童煌煌記其烏杓每匣七十餘枝紅杓每匣一百三十餘枝此兩庄均用正上好藥料柴枝杓匣加工精造雨濕堪用斷無失火之虞以冀馳名久遠該庄久已消售亞地今再加裝欲在叻及外地以廣招售價卽從廉而沽 諸商翁光顧請至敝號面商是荷

大清光緒廿八年五月十一日 廊大甲街錦美號啟

續直督袁宮保覆奏廣鉅匪亂緣由摺

且廣宗一案事之本末可得言也庚子之亂直境各屬教堂教民多被焚掠議和時經前督臣李鴻章分飭各邑就地分攤賠款鉅者酌予津貼蓋以亂由民作藉此以示懲罰而儆效尤亦因以稍紓紓力此各屬分攤賠款所由來也言者謂廣宗無習拳鬧教事果如其言當無賠款而何以前署知縣王宇鈞與該處教士訂立合同以制錢一萬串議結焚掠教民及教堂公所等案然此項賠款亦非盡捐之於民也王宇鈞先由書院存款及鹽當商號籌集四千串嗣復請撥官款津貼銀二千兩所短者僅三千數百串耳較之各屬爲數已細並不至損民元氣乃該處民情強悍糾合成風已於上年二月五月間聚衆兩次王宇鈞無術了結九月魏祖德調署縣事議將放出倉穀收回變價作抵縣紳以爲不便復議按畝攤捐十月初十日各鄉紳入城會商獨景廷賓因該村地保被縣傳拘負氣不到竟於十二日傳帖集衆在城外五里許試驗槍炮聲稱閱邊哄動各村所有地丁捐欵均槪不交納該處春夏間兩次聚衆尚在魏祖德到任之前景廷賓負氣糾合本非專爲攤捐只以抗捐爲名以售號召之計耳該逆之有心構亂已可槪見此皆臣未到任以前之事也臣抵任後迭據該縣一再告警請兵彈壓適因 回鑾期近深慮滋蔓難圖有礙全局當飭地方文武官更設法勸諭解散迨臣赴順德迎 鑾訪聞魏祖德辦理不善立卽飭司撤任旋卽參革將所攤捐欵全行豁免另由公家撥給津貼原冀曲順輿情使安分之良民不至附從至景廷賓還忽聚衆本有應德之罪如只撤參有司置倡亂者於不問既足長亂啟奸亦殊不成政體因飭該守令相機捕禁以儆效尤乃良民多已解散而該逆蓄志叵測怙惡不悛脅民出貲招聚匪黨然仍慮遽加以兵多有殘傷復迭飭正定鎭董

忠義即日失激人心轉吏多爲所得莫敢誰何束手觀變馴至星火燎原闖入京師而該黨之徒猶復爲之祕護不啻爲虎傅翼 朝廷受其曾制諸國因而興戎迫引敵深入大局決裂而所謂忠義之民者大都冰消瓦解甚或反戈而迎敵供給作人嚮導因緣以爲奸即向之抗疏論事侈談人心者亦不聞建補救之策殉 國家之難相率逃引深遁各顧身家徒以虛憍之意氣浮誕之清談貽 國家以數千年未有之實禍如尙天良未泯宜莫不心爲痛之現值 鑾輿回京大局粗定殷鑒不遠豈堪再誤自輕庸 恩重自茲移蹕以來夙夜兢兢以先弭內亂爲止外侮爲當務之急蓋內地有亂不能立卽撲滅臣身任封圻何堪重咎不但此也剛治保邦之道卽無敵國外患亦不當驕縱其民使生內亂也律例所載聚衆抗官謀反叛逆者俱有常刑憲典具存臣當臚守舊就言者所稱曾國藩胡林翼之事觀之胡林翼始爲貴州郡守卽以治匪著稱嘗與紳民約曰稅務不勸奸宄不生兒愚不戢民善不安咸豐三年黃州匪徒藉開捐爲名聚衆抗官胡林翼以爲軍威不振民亦變爲驕子何況亂民不得已而用殺至於躬親臨陣殺一文生而流言有所弗恤曾國藩於咸豐初辦理本籍團練稱斬土匪最多當時稱鄉里無賴之民爲然不講以爲法律不足患官長不足畏造謠惑衆搶劫無忌若非痛加誅戮無以折不逞之志銷逆亂之萌欲純用重典以鋤強暴但願良民有安生之日卽身得殘忍嚴酷之名亦不敢辭欽奉 文宗顯皇帝硃諭辦理土匪必須從嚴務期根株淨盡等因欽此今當 國勢不振之時奸宄生心藐視國法防微杜漸不得不嚴若徒博長厚之聲以姑息爲事則是學匪捻匪雖至今猶存可也夫遠之有學捻諸匪近之有庚子拳匪豈非皆由亂民起事也哉臣雖至愚亦知煦仁小惠足以見好於流俗第利害有關乎大局則毀譽不當止計及於一身區區之心但知利國不知其他卽如景廷賓始則傳帖聚衆抗官擊兵繼則竪旗造反借稱僞號甚至有掃清滅洋字樣跡其種種不法爲臣子者義當共憤而言者輒多恕辭並謂該逆爲鄉里所敬服夫自古神奸巨蠹若竟無人敬服則號召必不能廣而叛逆亦不能成卽彼學匪捻匪其爲鄉愚無知所敬服者又豈可以數計耶如許其得衆而遂恕其叛逆竊恐亂賊將接踵而起矣 未完

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京來電云英京之亞打雪地方有兩英兵因盜英皇加冕時所賜印度某土兵誌慶之牌致被該管長查悉立將兩英兵所穿號衣之號頭撕破然遂之使去英皇一聞此信心中異常感戚經已電諭亞打方之官員云朕心甚爲歸惡該兩兵所爲之事云云以文明節制之師而忽有此盜竊貪鄙之事且所竊者不過區區一牌與[illegible]良莠不齊誠屬五洲難免矣

非南電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京來電云急高勞尼之廷臣云欲向該處總督請派外府之人員前往致查前者營中所行軍律等事而荷種人之議員在議院云若是各廷臣意見如斯則予等不必抗阻惟須順此稽查該處貧窮受苦之民以及前者該處爲英軍據守時各百姓所有受累及被虐之事云云該議院之維新黨人則不許國家派員稽查前行軍律及居民被虐之事因恐如此辦理將使兩種人各懷怨妒云云是亦不無所見而云然也

俄事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京來電云俄廷已將由東方所運茶葉前往俄國之歐洲地方入口之稅再爲加抽計每茶一磅增抽至三盧布云

美事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京來電云美國統領陸路軍兵大元帥賈元戎將欲親赴飛獵濱羣島以便巡察軍營之事云欲圖善後事固應然也 同日來電云昨報美總統宣諭美廷將欲再設律例藉以節制把持商務之事一節茲悉美國人士一聞此語大爲驚懼中有某黨人則謂該總統果如此措施實係自傷其黨類又有某黨人謂該總統如此作爲甚合衆意云

將爲賭累 ○美京消息云美國兵部大臣因聞現在飛獵濱羣島諸美將同因賭博之故時常釀事經已移文前往該處都府各將官所行之事并令其中數將自行具稟告退因該將等所欠外間欵項堅不淸還云

津門近事 ○天津函云聞七月十二日爲交還天津之期故華官及都者現在彼此已預備一切華人更造有小黃旗在各街道攙售或卽爲交還天津後之所用亦未可知天津華人見天津將次復歸華官管理深爲喜悅蓋以華官知華人性情較爲透切故以仍歸華官管理較諸洋官爲善也又欽使爵親王同至本埠紳商已備衣冠相迎天津交還後一切稅務自應由稅務司德璀琳君管理其捐舖車船各捐則由天津道張蓮芬觀察督辦並聞稅務司當擬併入洋關征收故此議刻尙未定議天津地方於十二日歸華官辦理凡一切詞訟當由天津縣料理縣尊唐大令擬于初八日放告准民間投遞各項呈狀

日本水災 ○日本長崎訪事友人云東歷一月十三號卽華歷六月初九日之晚福井縣境內天氣陰晦大雨傾盆至翌晨足羽川水流頓漲洪濤洶湧市中民屋有三分之二在水中央最深處高至丈餘警察署及市役所聞之急派船二十餘艘裝飯往賑一面派人將隄防堵以備不虞聞此次災戶共計三千三百餘家男婦一萬三千二百餘名口越日白米已盡代以糙米若不寬籌接濟將何以慰此溝壑餘生乎

巨劫駭聞 ○粵函云盜販猖獗被劫之案每每駭人聽聞而以廣東爲尤甚茲有東安縣職員程儒林等昨以匪徒聚衆焚劫擄殺等情控由緝捕局批示云匪似糾衆至七八百人焚燒舖屋八十餘家傷斃至十命猖獗兇橫至此實屬令人髮指肇羅各屬前經派委正任順德縣王大令查辦淸鄉候飭王令並移行該縣立刻督帶弁勇駐鄉澈辦務將該匪梁日生及首要各著匪悉獲究辦並將被擄幼女二口查起吊放給領具報毋稍寬縱云

麥加里士打洋行

告白

啟者玆本行承英國馳名VVO威實基酒籙着在本坡獨行代售此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向零沽酒店採此買否則玉臨本行購取便得此佈　大清光緒廿七年九月初六日　大英一千九百零一年十月十七號　亥

麥加里士打洋行謹啟

沽茶告白

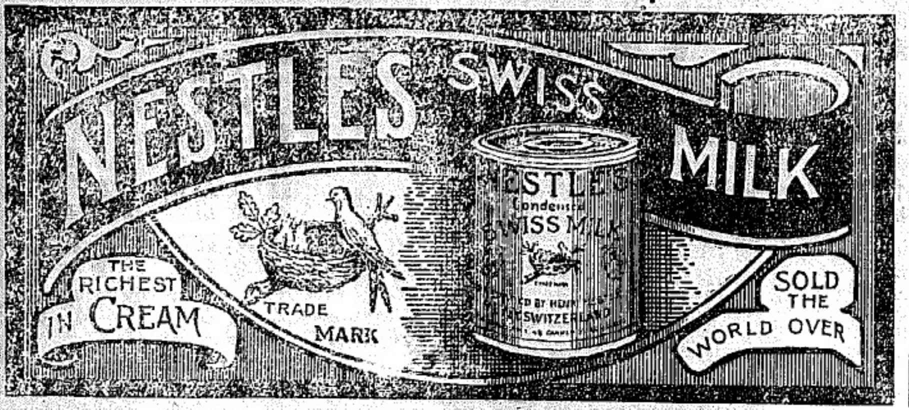
啟者廈門建興號歷年親到武彛名山採辦種茶裝配南洋滑等久已馳名遠近前配與新嘉坡建隆興發兌經蒙諸商翕光顧滑流甚廣今因建隆興收盤故特轉聯於本公司發售今經裝配來叻誠恐遐邇未能周知用特刊諸報端俾諸商翕早知賜顧焉

大清光緒廿八年二月初一日

大英一千九百零二年三月十號

玻璃後和祥有限公司謹啟　巳

鳥標牛乳發沽



啓者玆本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊堅經并不變壞確與他家不同。諸君光顧請認明此鳥標號頭五臨探購司岀此佈西一千光百零二學四月三號光緒廿八年二月廿五廿以新嘉坡專售鳥標牛乳麥老錨公司謹啟

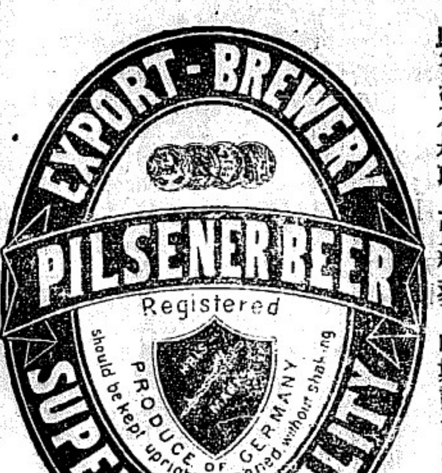
游藝軒黃渭亭鑲牙　〇啟者本軒在叻創設十有餘年精究西法巧手鑲牙色色俱精凡鑲牙科諸事均臻巧妙并延牙科老手在南洋生長之陳滿祥先生在館總司其事凡諸牙患均能安理素荷　諸君獎譽遐邇馳名有欲　賜教者請移玉至漆木街義福街口門牌第十五號本軒面商可也

大清光緒廿八年二月初二日

大英一千九百零二年三月十一號

游藝軒黃渭亭鑲牙館謹啟　巳

劍標蜜酒告白



啟者本公司所沽劍標蜜酒其酒力甚溥乃係專製以便在實得力一帶銷售劍標蜜酒刻已四處通行各人皆知其美東方一帶之人無不交口稱賞因此蜜酒乃是頂上質料刻下所製該酒不惜工本十分留心所有陸續運寄前來其氣味并無少變非如他家之厚薄不齊嘗由歐洲寄來之時無不細心查驗其質料然後附寄且酒價亦屬廉宜因本行專意沽販各仕商爲頂上蜜酒而價復克已凡諸　仕商一嘗本行劍標蜜酒即斷斷不欲再嘗他家之蜜酒也謂予不信請嘗試之便知此言之不謬也每箱裝小樽八羅申者價銀十四員半有欲購買此酒而轉沽者價當剛論此佈

大清光緒廿八年六月初十日

大英一千九百零二年七月十四號　巳

慧娛有限公司謹啟

吉厝出稅

啟者本號有厝二間坐落山仔頂爻橋街門牌第五號第八號出稅如有 諸君合意者請移玉到本號面商是荷

大清光緒二十八年五月十五日

大英一千九百零二年六月二十號

老巴虱對面

興隆號謹啟

金鷄鐵樹補功藥酒

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄鐵樹產自德國壽如松柏之年採其強兼配提神益氣蛋芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘綸係稱贊此酒之功備治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲痛不思飲食口呆滑頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧夫調小便淋漓如飯湯等症

請認此

標爲記

長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人愈後欠補有疾無疾皆可酌量兩飲大能益精補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三拾餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德科醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回食者不過寥回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

光緒式拾五年七月初四日

西一千八百九拾九年八月九號

新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

嗎根代祭即有利銀行告白

○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 留餘積項及未分之息共銀五萬三千五百磅即五十三萬五千元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡關銀行應爲之生理本銀行均可承邀 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百年四月廿六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士嗎謹啟

棉蘭公司精製小孩服食粉告白

○啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃補益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡諸寰環各國仕商薦譽稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便 諸君查攷有欲購買者 玉臨爲盼此佈

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司

大清光緒廿七年十月初四日

大英一千九百零一年十一月十四號

棉蘭粉有限公司全啟

司各脫滋補鰵魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱癆傷房事色傷破金吐血癬癩頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食 英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲眞貨 諸君賜顧請認明標誌庶不致悞特此佈聞

星嘉坡莫粱公司代理 發售

中國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年惣民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海 本銀行又分設於廣東 芝罘 鎭江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處

本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代收以上各處之滙項幷電滙等件凡 諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能如 命倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半

六個月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零一年拾二月二拾號

中國通商銀行駐叻代理人莫賓得洋行謹啟

畢判罰陳張等六名銀各十元免入監保二十五元三閱月不再滋事云○安里夏吃打鐵廠司事西人某執控鐵廠工役粵人高亞典據稱廿五日十一點鐘停工高私偷去紅銅一疋值銀十大元欲懷出門被守門役孟加里人搜獲原贓拘高交第三十八號巡差送案府尊訊畢判高監禁三閱月○護政司君控告粵婦梁氏亞蘇本月之十八日逃保良局邀役郭俊保送傳訊票與長發街第六十五號門牌之屋內梁氏亞蘇初次傳訊梁氏已到堂而未聞第二次傳訊竟與初次之婦面貌不同顯有冒名頂替等弊即將該婦扣留押交一號捕房羈住本日巡第五十六號暗牌華差將該婦送案以懲其頂替之罪府尊訊問過堂判限八月初四日集訊

存貨平沽告白 ○啟者本公司通佈 諸君知之茲特定于西一千九百零二年實添末月一號禮拜一即華本月廿九日起欲將存貨平沽各物俱備本公司沽貨平貨每年一次特此佈 聞

大清光緒二十八年七月二十六日 大英一千九百零二年八月二十九號 羅敏申公司謹啓

本坡工部局放水時刻告白 ○啟者茲因本坡久不下雨而水湖內所存之水日見其少故于

後禮拜一卽西實添末月一號起

每日水喉照以下所列之時刻開放

每早由六點至七點鐘

每下午由五點至六點鐘

大英一千九百零二年八月二十九號 大清光緒二十八年七月廿六日 工部局司理人波爪剌士承命謹啟

尋人告白 ○啟者楊記同之子楊城現在檳城欲携家眷於八月初間音返廈門其叔楊三省官在叻小坡已歷三十七年之久近十餘年并無消息四方君子若有與楊三省相識者可到叻豆腐街門牌四十九號永利號報知李壬癸官得與原人見面者便謝花紅銀五大元并可設法籌備船費俾楊三省得以回家特此佈 聞

大清光緒廿八年七月廿五日 楊城謹啟 毌

招賃中舡告白 ○敬啟者敝號有中舡一十艘要賃與人往浮羅敏運石來叻石廊其價數或算丹或算禮拜均無不可耳倘 諸君如有當意者希移玉臨老巴虱口敝號相商特此佈 聞

光緒二十八年七月廿五日 敝源遠號告白 毌

承頂聲明 ○啟者芳林巴虱門牌二百零七號乾裕號什貨店原係蘇水錦創造茲因志圖別業願將店底家器全盤頂與源發號承受定于八月初二日交易清楚此後生理盈虧概與蘇水錦無涉而乾裕號蘇水錦日前有與外間來往賬目揭借准兌担保等項請于未交易以前來店與經手理明逾期不來即與承頂人源發號無干特此聲明免滋後論

大清光緒式拾八年七月廿四日 大英一千九百零二年八月二十七號 承頂人源發號謹啟 毌

遺產聲明 ○啟者茲因吾家父親吳仲鐘於此六月廿二日不幸去世現有存家業有數爲吾父身體帶病甚重臨終之時欲作掛吵字不及現今業產及生理未交作掛吵於人他有三子現在長曰永顯次曰永賽三曰永力此三子現時取領掛吵字未曾歸着而業物現存在高老叭港及蜜蒸港有椰園碩莪園及荖枳園計三所及高老叭港大厝一所又本坡丹戎巴葛律聖王宮下瓦厝二座其厝號第七號第八號便是又馬交街口打金店源盛號與潮人公司合夥計此數處之家業以及生理但恐吾吳家男女有生歹心或親及疎之人恐向外人私通盜賣此業恐承接不明祈 諸君切不可承買如要承買亦當吾兄弟三人有知見押號字據方能憑用若無吾兄弟三人記號算是盜買不明之業他日必到公案上分辨眞假因恐 諸君悞買不明之業先此通知勿致失悞是幸耑此謹佈

大清光緒廿八年七月廿四日 大英一千九百零二年八月廿七號 吳永顯吳永賽吳永力謹白 毌

華馨番菜館告白 ○啟者本館創設未幾即蒙 各仕商源源惠顧稱許同聲良由本館廚子屢充坡中各大憲之官廚所製菜式餅餌點心不特烹飪得宜加以異常精巧故得薦書盈篋名動當途本館樓分兩層客座寬廣無論招花小酌抑或宴客大餐皆能位置得宜毫無混雜不分日夜常備茶點酒菜候客 光臨菜式太多未能盡錄不求射利價值廉宜 諸尊光顧請認大馬路海山街口萬源當隔鄰本館樓上便是此佈

大清光緒二十八年七月廿三日 華馨館謹啟 毌

承頂聲明 ○啟者本坡武吃實得力律義茂號酒店什貨生理司事人卓長裕自本年二月初回華三月間仙逝近日其妻林氏經臬憲案前畫押領去掛吵應得之項當堂交其清楚義茂號之生理一概歸卓瑞闖卓註定二人承頂至從前卓長裕有與人交涉銀項之事可向領掛吵人是問不干承頂人之事特此聲明免滋後論

大清光緒廿八年七月廿三日 大英一千九百零二年八月廿六號 卓瑞闖卓註定告白 毌

馳名鐵櫃發售

嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以爲諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則著名九若至本行沽買此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則約一百元至[illegible]百元凡用之者可保其不虞焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購爲盼

大英一千九百零二年正月一號
大清光緒二十七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

三品酒出售

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭欵式發售有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君購買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頸註明華字新嘉坡[illegible]明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零二年正月一號

明嗎也洋行謹啟

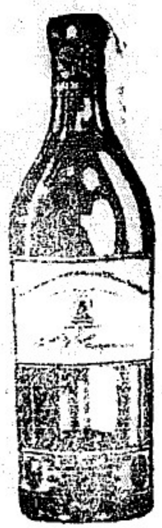
烏蜜酒發售

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顏爾士斗雲字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零二年正月一號

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

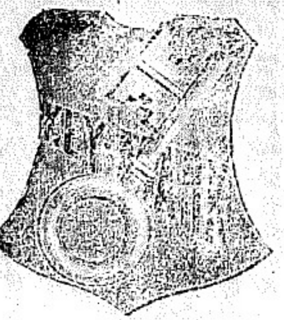


敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐饌中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別家由售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉　惠臨購買是幸

大英一千九百零二年正月一號

明嗎也洋行謹啟

蜜酒出售



啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝巴三寶壠四里末望加錫檳榔嶼日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零二年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

亞殺德公司輪船行期告白

啟者本公司現有輪船兩艘每十日內由叻開往西勢各口岸船名毛里勿常川丁加勞吉蘭丹八打尼新莪勝六坤萬倫耶宣網咯等處茲將由叻開行日期開列

西裕來月三十號拜三即華六月廿六日中午十二點鐘
烏兀月二十號禮拜三即華七月十七日中午十二點鐘
實添末月十號禮拜三即華八月初九日中午十二點鐘
屋多末月一號禮拜三即華八月三十日中午十二點鐘
屋多末月廿二號拜三即華九月廿一日中午十二點鐘
怒民末月十二號拜三即華十月十三日中午十二點鐘

○又輪船名乍加勝蒙常川吉蘭丹孟拿勝巴拿黎新莪勝六坤萬倫箴本網咯等處茲將由叻開行日期開列

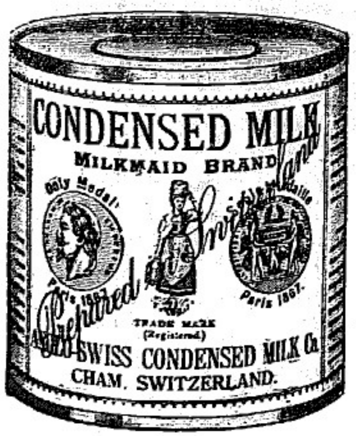
烏兀月九號禮拜六日即華七月初六日中午十二點鐘
烏兀月三十號禮拜六即華七月廿七日中午十二點鐘
實添末月二十號拜六即華八月十九日中午十二點鐘
屋多末月十一號拜六即華九月初十日中午十二點鐘
怒民末月一號禮拜六即華十月初二日中午十二點鐘

諸君有欲附貨搭客者請到電報局街門牌第六號及第七號本公司面商可也

大英一千九百零二年裕來月廿八號
大清光緒廿八年六月廿四日

亞殺德公司謹白

Milkmaid



啓者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏眞實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳補之有益是也實無戲言新買牛孔者請認明人號紅字切勿有悞特此通聞

光緒三十八年七月廿六日滙票行情叻報館刊

舊烟土	無貨	新烟土	八百七十元
上甲錫	八十元	叻鳥椒	三十五元
叻甘蜜	十四元半	叻白椒	五十二元
足金每墪葛	八十六元半	叻青每担	五元五角
呂宋青每担七元三角二五		吧青每担	六元

金盾行情	金盾一個	十一元五角半
印度盾	一百元兌	一百三十一盾七五
爪亞盾	一百元兌	一百零六盾二五
滙票行情	銀行利息	九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行	平滙
	商人三十日期銀票一百元貼銀行	三元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行	平滙
	商人三十日期銀票一百元貼銀行	二元
滙加勝巴	銀銀行現票一百元值	一百零六盾二五
	商人三十日期票	一百零八盾二五
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
	商人三十日期票	一百零八盾二五
滙三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
	商人三十日期票	一百零八盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
	商人三十日期票	一百零八盾二五
滙井里汶	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
	商人三十日期票	一百零八盾二五
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百三十盾半
	打電信	一百三十盾半
	商人三十日期票	一百三十二盾半
滙加里吉打	銀行現銀票一百值	一百三十盾零五
	打電信	一百三十盾零五
	商人三十日期票	一百三十二盾半
滙上海票	銀行現銀	七十四兩半
	商人三十日期票	七十七兩

輪船開行

納閩	丁加奴輪船	廿七日	上午七點	明嗎也洋行
龜叻	仙那港 又		又	又
加勝巴	東陵輪船	廿七日	上午七點	明嗎也洋行
望加錫	又		又	又
坡網葛	緬勝巴勝輪船	廿七日	上午九點	遮旦弟利士
三發	山口洋坤甸		又	又
網咯	網咯輪船	廿七日	上午十一點	明嗎也洋行
吉蘭丹渣	加勝網士輪船	廿七日	上午十一點	亞殺德公司
網咯	又		又	又
日里	冥憐輪船	廿七日	下午二點	明嗎也洋行
檳榔嶼	閩祿頓輪船	廿七日	下午二點	遮旦弟利士
三網	荷禮禮巴東		又	又
檳榔嶼	檳城輪船	廿七日	下午二點	明進
加勝巴	棉斯甲輪船	廿七日	下午二點	遮旦弟利士
望加錫	安文閩勝		又	又
峇株巴轄	蘇丹那輪船	廿七日	下午二點	成豐號
蘇坡	吧吧勝輪船	廿七日	下午二點	牙兒老洋行
麻六甲	又		又	又
檳榔嶼	加拉蘇輪船	廿七日	下午三點	棉示必洋行
日裡	又		又	又
檳榔嶼	乾東輪船	廿七日	下午三點	彼因輿公司
高浮霧	又		又	又
網咯	娘董輪船	廿七日	下午三點	明嗎也洋行
英蓉	民冬致茂輪船	廿七日	下午三點	豐源號
實蚌	又		又	又
檳榔嶼	豐茂輪船	廿七日	下午四點	豐源號
望加麗	豐利輪船	廿七日	下午四點	豐源號
碩頂	北研 又		又	又
麻六甲	薩賓輪船	廿七日	下午四點	實得力公司
英蓉	不雖搭艄 又		又	又
實勝越	慕娘輪船	廿七日	下午四點	萬豐號
巨港	荷丕耶輪船	廿七日	下午四點	永盛源號
加勝巴	勝施爾輪船	廿九日	上午九點	法國公司
三寶壟	又		又	又
占卑	豐德輪船	廿九日	下午二點	豐源號
沙峇	又		又	又
納閩	吉蘭丹輪船	廿九日	下午三點	明嗎也洋行
呂宋	又		又	又
嗎辰	萬隆輪船	廿九日	下午三點	益隆棧
荖聿	高低 又		又	又
英蓉	保安輪船	廿九日	下午三點	豐源號
吉壟	又		又	又
泗里末	順安輪船	初一日	下午四點	豐源號
峇蘆陵	安班蘭望加錫		又	又
文島	新留美輪船	初一日	下午六點	豐源號
巨港	又		又	又
英蓉	萬保源輪船	初二日	下午三點	豐源號
吉壟	又		又	又

前途來電云德國郵船名不勝申於本月廿二日由濱薩啟行來叻定於八月十一日禮拜五即能抵叻上落客貨訖即展輪開往香港上海等處

還津近情 ○駐津各都統接見司道府縣各官並分致說帖已志前報玆聞其章程各條大畧一表都統深願交還之意一暫巡兵須分小隊入境並不得各執軍械一十四號以前華官不得干預一切地方事件一自十二號起准各華官親至各部局查看一切公牘一各段分局華官應派何人接替預期開列銜名照會一庫務司餘款分付銀行掣取收據留待華官動用○又聞已定若工罪名之人犯一百六十人悉行交與英工部局管理俟限期屆滿再由英領事官分別查放○交還之日聞各局所用一切家具無論鉅細均具清摺一律交付華官收管不似中國官場交代備抵欵項也○聞天津縣章大令權借浙江會館辦公並以星盛當舖之屋爲監獄已布置妥貼○交還天津定十二日午刻所有一切之事俱先由司道府縣接洽至欽差醇親王與督部袁宮保即於十二日來津

京開商埠 ○馬凱使臣擬與商務大臣會議將北京仿倫敦之例作爲通商碼頭在南苑內擇一千頃地闢爲租界聞已商諸各公使皆以爲然惟有某國尚猶豫不定云

米貴如珠 ○粵函云省中米價日益昂貴就目下市價而論洋蚨一枚僅易上米十七斤中米十九斤或二十斤次米廿一二斤其魚菜柴油亦莫不騰貴異常小民謀食維艱而操業玉粒者靡不利市三倍傭工造米應接不暇前時賃舂者流每日工金不過銀六七分今則增至三毫有奇蓋各鄉迭遭風水之災待哺哀鴻遍於中澤官紳籌賑咸取給於省會故米商門前如市任其高抬市價以罔市利也

葡廷不歡 ○英電云葡萄牙政府因法國得有在粤省澳門兩地築造鐵路之權大爲不甘已自行聲明謂澳門爲葡國所得之地

幾釀重案 ○廿五日巡堂勿太守提訊閩人黃三䇲執控伊子黃金龍據稱住牛車水碩莪街第十一號門牌以行醫爲業逆子金龍于昨夜十點餘鐘手持日本拐杖刀一柄欲將余行刺幸一擊不中其刀貫入枋壁余乃得避奔別房大聲呼救後由女婿謝金福及余女名燕娘出爲解救將其兇刀奪下始免于難此子生長檳城自十五歲時即不受教訓曾持刀砍余頭額今其傷痕尚存又此子近數年來在檳城搶劫爲非被捕解案由臬憲判罰監禁兩年遞解來叻就獄去年十一月間期滿放還余自遭逆子之事無顏復與親友相見故轉而懸壺于叻既又念子雖不肖聊勝於無故喚其回家冀其痛除舊惡不意金龍野性難馴月之十三晚因向余支取銀十元以供花費余不許遂釀此變余本日已到華民政務司署將情禀知范護政蒙范護政即派保良局總差來因帶一號捕房第三十九號暗牌華差拘獲金龍送案云謝金福夫婦亦上堂爲証指金龍昨夜持刀刺父情形據金龍訴稱日前向父支取銀表及鍊并金約指等物父不肯給因此口角後來被父逐出余昨夜回家勸父之怒即有是事余不敢作逆倫之事余衣食皆仰給於父實不敢與父計較該刀是吾父於四月間在水仙門街日本店購來該刀是予父所插非予所插現有友西人某甲爲証云該西人亦上堂爲金龍之証指明一切情由府尊次第訊明判云金龍爲非厮賃姑准覔二人署保一百元保其六閱月不再滋事云該西人即携出金盾數枚値價約一百元與國家爲質署保金龍金龍現已釋出

險逃法網 ○小坡勿禮街第二十八號門牌娼寮鴇婦日本人荷汝雙氏在小坡白沙浡諸街開設娼寮共有七間之多獲利頗厚西五月九號與同籍人名佳甘美即日言川上幸之進合創箇中生理有銀一萬二千元交川之手不意川得此巨資遽爾逃走不知去向由氏將情報案補請捕票以俟緝後氏探聞川已由坡附輪往港意在逃回日本登即將情禀知國家發電通佈港憲請爲截緝并飭暗牌總差勿勝鄰君派第三十二號兩畫差及第六百三十八號一畫差持票于西六月六號附輪往港查捕至西七月三十號始由兩差在由西貢抵港之梟輪船中將川執獲押令登岸由港巡理府訊問明白備文將川交兩差附搭麗生輪船押回于廿五日午後抵叻兩差言及川因先往暹羅然後折往西貢再往香港週折約五十餘天始行到港川可謂狡黠之極又云川被押在候訊所中數次欲尋短見幸皆被人撞見救得生現已傳氏到暗牌捕房認明原犯無訛然後送案云

嫖客失物 ○嫖客閩人李如本早到一號捕房報稱昨夜到長泰街第五十六號門牌月順娼寮妓婦黃氏順妹處住宿過夜有綢衫一件西帽一頂計値銀七元掛在衣架上被妙手空空兒偷去昨夜並無他人到妓房惟有叻產華人甲乙二名僞爲訪友諒被伊二人偷去云由第廿五號兩畫差同李到該娼寮查勘失盜存案

馬車傷人 ○閩人蕭湖小販也本早十一點餘鐘挑生菓出街喚賣道經一號捕房後街忽有宰牲局總差某之馬車隨後而至蕭年已六旬以外雙耳重聽絕不防避被馬車撞倒在地幸得蕭橫倒車下始無性命之虞然面部及四肢俱有損傷矣經三百十八號巡差攙見將蕭扶回捕房報案該總差亦到捕房言蕭行錯其路被馬撞倒云總差祿士君見蕭受傷不重將蕭送去西醫院調治將宰牲局總差開釋或謂蕭心有不甘俟其傷全愈即請傳訊禀控告該總差於案未知確否

局差獲賭 ○查賭局第廿二號英差廿五日據線報稱二馬路第六十五號門牌有人開設十二支賭具赴博者甚夥該英差即持捕票帶同局差一隊往搶捕拿獲十二支賭據數紙及洋銀三元六角八占將閩婦洪氏小字阿曉拘獲本日送案由棉太守訊問過堂判限廿九日集訊氏覔人署保五百元在外候訊云

早堂公案 ○本日巡理府提訊車務局第七百三十五號及七百五十七號兩差執控粵人陳亞威杜亞雲陳亞勝及閩人張秋林朱深目朱水德據稱十七日余等在棉打路棧巡擋見自來水喉處有閩粵兩籍之人爲爭水口角繼以用武余向前拘陳張等六名送案府尊訊

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人承供物料事照得本國家因欲招人承供西一千九百零三年一千九百零四年一千九百零五年此三年內船政司署中人等應用之衣裳該布料須由承供人自備以及縫好以便于一千九百零三年然花里月一號時交與船政司俾供各人役之用該衣裳之布辦以及一切細情可向船政司署查詢便得其投票之格式紙亦向該署取討爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承供者可于西一千九百零二年實添末月五號即華八月初四日中午以前將票投交本署以憑選擇慎毋觀望特示

大英一千九百零二年八月廿三號 · 大清光緒二十八年七月二十日

示

慕娘公司告白

啟者本公司凡與各華商店號交易若該號堪以深信者則其所欠本公司之賬目可以展限六十日爲期本公司茲特通知各華商店號知之本公司可以代辦英國美國及德國之貨物惟是貨價必須與各店號先行訂明其店號若堪相信者賬目亦可展限六十二日爲期而且不算利息特此佈聞

大英一千九百零二年八月二十號

慕娘公司謹啟

瑞國第一等安穩
大象及鷄公標火柴告白

啟者此等火柴乃係第一安穩及上庄之貨與別家不同此火柴不受濕氣并如他家之貨少有不慎即時濕壞以故本行獨自採辦前來本坡以便銷售願各士商細認標頭以免有魚目混珠之累也計每箱六珍七百二十包每包十盒兌價二十五員此佈

一千九百零二年八月十八號

大清光緒廿八年七月十五日

專辦出沽人巴智

申西巒洋行謹啟

遷店聲明

啟者賭間口第二十三號門牌福興號向業自造家用時欵衣裳及正庄欖城烏布袍家各色呢羽疋頭生理兼收璋泉金廈保家書信所製衣裳精工縫就加以不惜貲本故能耐久不變四遠馳名所帶銀信亦能隨到隨交來往靈捷依期不悞此皆素爲坡中 諸商翁所深信并自爲標榜之言也計自開創以來已歷七十餘年矣今因將店遷往同街右隣第二十八號門牌仍操故業特恐有貴敝店交易以及來往函札未及週知茲故登報奉聞特此廣告

光緒二十八年六月初四日

福興號謹啟

廣東陳氏書院告白

○啟者是年春祭日集議仍公推 幹宸宗台再赴南洋各埠專爲本書院勸辦義捐續入主位接辦善後事宜起見凡我同宗無分畛域不拘遠近務期踴躍樂捐俾成美舉以竟全功是所厚望焉

茲將石叻第二次捐陳氏書院主位芳名列

源茂紫葵捐主位八拾元大埔　仁成捐主位八拾元海陽　利豐捐主位四拾元海陽

銘石　捐主位四拾元博羅　和盛捐主位四拾元海陽　明清捐主位二拾元文昌

茲將南洋第二次吉隆埠捐陳氏書院主位芳名列

新禧翁捐銀一千大元　子如翁捐銀五百五拾元　秀蓮翁捐銀五百大元　子桂翁捐銀二百大元　陳蘇翁捐銀一百四拾元

娘如翁　烈城翁　奮修翁　陳六翁　以上各捐銀一百大元　余保翁捐銀六拾大元

德三翁　維忠翁　以上捐銀四拾元　德如翁　長合翁　以上捐銀三拾元

貫合翁　爵雄翁　以上捐銀二拾元　炳文翁　鑑芳翁　德庚翁　星順翁　坤秀翁　以上捐拾元

尊樓翁　清泉翁　榮學翁　文初翁　燮堂翁　俊朋翁　桂芳翁　鴻輝翁　崇宇翁　熾熊翁　錦明翁　陳靄翁

代收銀兩店　石叻　陳生利行　京和號　○吉隆　陳禎祥號　新義合號　公信號

大清光緒廿八年七月十二日

廣東陳氏書院謹啟

西法畫相

啟者本號在叻水仙門璸瑜影相樓下開設東畫油相墨相水相余等遊學多年精究西法眞傳書相兼用泰西上品色料久遠不變精緻傳神與別不同取價從廉倘 士商翁賜顧請移玉光臨爲盼肅此佈聞

大清光緒二十八年七月初五日

大英一千九百零二年八月八號

華容公司謹啟

上好呂宋烟

啟者本號在叻水仙門大街第四十五號門牌開創耑采上好烟葉督造各欵大小烟枝發售並沽烟葉不惜工本氣味香濃與別不同價廉貨美冀圖馳名久遠以廣招徠倘 士商翁賜顧請移玉光臨面商爲盼肅此佈聞

大清光緒二十八年七月初四日

大英一千九百零二年八月七號

廣南安謹識

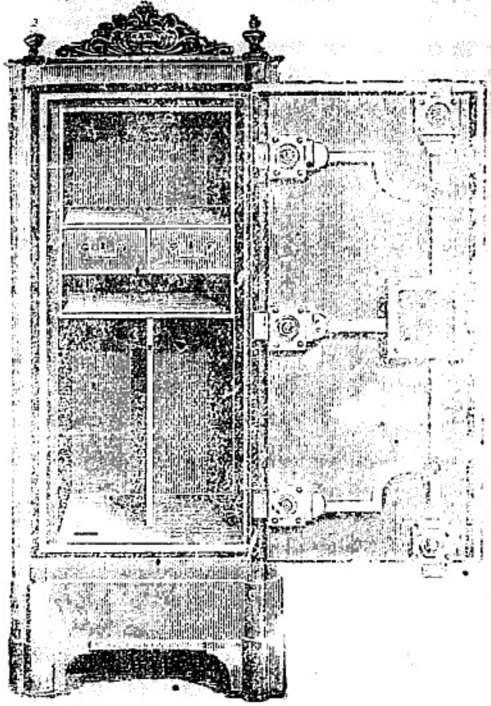
正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商皆喜用之現已議定與本處酒公司包辦以應零沽凡 華籍諸君有欲零沽者請至本公司沽買俾得如買成打以便配往外埠者仍可至本行沽買此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀者皆宜上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚賤。諸翁沽用須爲留心辯明以免魚珠之混

新嘉坡膠著惱公司
專辦祖家南上美酒發售
前係膠東本[illegible]庄諸君光顧認明印標

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠著惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉
大英一千九百零二年正月十三號 膠著惱公司謹啟

鐵櫃發售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及仵擬蜜生理諸華商多向本行沽買因爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零二年正月 三號
膠著惱公司謹啓

紅首笪仔標萬蘭池酒發售

啓者本公司所製之紅首笪仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方背出而沽貨嘉篠其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深獎啓境在歐洲一帶各國之入無不飲真此酒因其氣味濟香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒米叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚與合宜諸翕賜勛衙細心辦諭紅頭庄及以上所列各標頭丹有來士古乙拿模只公司等西字爲愿原免爲魚珠之混
膠著惱公司啟

是所切盼
一千九百零二年二月拾二號

貨物招售

啟者本公司坐落實叻土庫街第一號門牌茲在日本新辦到頂上紅毛石灰 硫酸 鹽酸 大小繩索 烟紙 HERO AND PEACOCK CIGARETTES 等件在本公司內發售該貨件係由本公司精選堅固好料 諸君光顧者請到土庫街本公司內相商可也此佈
大英一千九百零一年十一月十六號
乙宗公司謹啟 交